

POSTI- JA LENNÄTINHALLITUKSEN KIERTOKIRJEKOKOELMA

1966

No 160

N:o 160.

Kiertokirje

muutoksista Pohjoismaiden Postiliittoa koskevaan sopimukseen.

Pohjoismaiden postihallinnot päättivät vuoden 1966 konferenssissaan tehdä seuraavat muutokset voimassa olevaan Pohjoismaiden Postiliittoa koskevaan sopimukseen:

9 artikla. Kirjelähetyksiä koskevia taksamääräyksiä.

5. kohta poistetaan.

(Postimerkittämättömän tai vaillinaisesti merkitetyn kirjeen tai postikortin puuttuva maksu lasketaan tästä lähtien yleiskansainvälisessä postiliikenteessä sovelletun menetelmän mukaan.)

11 A artikla. Postisiirto.

Koko artikla muutetaan seuraavaksi:

"1. Postisiirtoliike käsittää paitsi tilisiirtoja myös tilillepanoja, jotka suoritetaan tilillepanokorttia käyttäen toisessa sopimusmaassa pidettävälle siirtotilille sekä tililtäottoja, jotka suoritetaan tililtäottokorttia käyttäen sopimusmaassa pidettävältä siirtotililtä maksun saajalle toisessa maassa.

2. Tilisiirron toimitusmaksu on sama kuin lähtömaassa kulloinkin kotimaisesta tilisiirrosta perittävä toimitusmaksu.

3. Tilillepanon toimitusmaksu on sama kuin lähtömaassa kotimaisesta tilillepanosta perittävä toimitusmaksu.

4. Tililtäoton toimitusmaksu on sama kuin lähtömaassa kotimaisesta tililtäotosta perittävä toimitusmaksu.

5. Tilillepanon ja tililtäoton toimitusmaksu kuuluu kokonaisuudessaan sille maalle, joka on perinyt maksun. Kuitenkin voidaan eri

sopimuksen perusteella suorittaa maksujen laskutus asianomaisten hallintojen kesken.

6. Tilisiirtona tai tilillepanona suoritettun rahamäärän tilihyvitys on maksuton."

14 artikla. Sanomalehdet ja aikakauskirjat.

1. kohta muutetaan seuraavaksi:

"Sanomalehtiä ja aikakauskirjoja, joita julkaistaan jossakin liittomaassa, voidaan tarjota tilattaviksi postin välityksellä muissa maissa (*postin välityksellä tilatut sanomalehdet*).

Postin kautta tilattavien sanomalehtien postimaksun tulee olla sama kuin julkaisumaan kotimaan liikenteessä vastaavalla tavalla lähetettävien sanomalehtien.

Julkaisija määrää postin kautta tilattaville sanomalehdille hankintahinnan. Tähän hintaan, jonka tulee sisältää myös postimaksu ja olla sama kaikille osoitemaille, on postihallinnoilla oikeus tarvittaessa lisätä kauttakulkumaksut."

Lisäksi hyväksyttiin mainituissa konferenssissa seuraava selitys edellä olevaan muutokseen:

"Näin sovitulla muutoksella ovat postihallinnot — samalla kun kotimaan postimaksuja koskeva periaate on sisällytetty sopimustekstiin — mm. tahtoneet poistaa esteen, joka tällä hetkellä sopimustekstin mukaan on julkaisijan tiellä ja minkä johdosta kotimaan liikevaihtoveroa vastaavaa rahamäärää ei ole voitu vähentää hankintahintaa ulkomaille määrättäessä sellaisessa maassa, jossa peritään liikevaihtoveroa kotimaassa, mutta ei ulkomaille lähetettävistä sanomalehdistä."

Muutokset tulevat voimaan tammikuun 1 päivästä 1967 lukien.

Yllä olevan posti- ja lennätinhallitus ilmoittaa muutoksena kiertokirjeeseensä n:o

98/1960 Pohjoismaiden Postiliitosta sekä siihen kiertokirjeellä n:o 124/1963 annettuun muutokseen.

Helsingissä joulukuun 28 päivänä 1966

Pääjohtaja Oiva Saloila.

Johtaja T. Puolanne